

निविदा आमंत्रण सूचना
NOTICE INVITING TENDER

संदर्भ सं. राबै. प.बं.क्षे.का.डीपीएसपी/ / इंपेनलमेंट/ 2021-22 दिनांक 21 जनवरी
2022

Ref. No. NB.WBRO.DPSP/ /Empanelment/2021-22 dated 21 January 2022

मेसर्स -----

M/s -----

प्रिय महोदय

Dear Sir

कोलकाता में नाबार्ड के तीन परिसरों का संरचनात्मक लेखा परीक्षा कराने के लिए संरचनात्मक परामर्शदाता की नियुक्ति हेतु निविदा ।

Tender for appointment of Structural Consultant for conducting Structural Audit of three Premises of NABARD in Kolkata.

राष्ट्रीय कृषि एवं ग्रामीण विकास बैंक (नाबार्ड), नाबार्ड, कोलकाता अपने निम्नलिखित तीन परिसरों का संरचनात्मक लेखा परीक्षा कराने हेतु निविदाएं आमंत्रित करती है :-

1. स्टाफ क्वार्टर्स, नाबार्ड आबासन, 51, आरएनसी रोड, टेंगरा, कोलकाता- 700015
2. नाबार्ड ऑफिसर्स क्वार्टर्स, सुषम अपार्टमेंट्स, 112 एनएससी बोस रोड, रानीकुठी, कोलकाता- 700040
3. नाबार्ड अधिकारी निवास, 16, प्रिंस अनवर शाह रोड, कोलकाता- 700033

National Bank for Agriculture and Rural Development (NABARD) invites tenders for conducting Structural Audit of the following three premises of NABARD, Kolkata:

1. Staff Quarters, NABARD Abasan, 51, R N C Road, Tangra, Kolkata- 700015.
2. NABARD Officers Quarters, Susham Apartments, 112 NSC Bose Road, Ranikuthi, Kolkata- 700040.
3. NABARD Adhikari Niwas, 16, Prince Anwar Shah Road, Kolkata- 700033.

इच्छुक पक्षों से अनुरोध है कि वे इस निविदा दस्तावेज में कहीं भी उल्लिखित विस्तृत विनिर्देशों और अन्य आवश्यकताओं के अनुसार उपरोक्त कार्य के लिए सीलबंद लिफाफे में निविदा का प्रस्ताव प्रस्तुत करें ।

Interested parties are requested to submit the Bids in sealed envelopes for the aforesaid work as per detailed specifications and other requirements as mentioned elsewhere in this tender document.

2. इस निविदा सूचना (निविदा दस्तावेज़) को हमारी वेबसाइट

<https://www.nabard.org/English/Tenders.aspx> के साथ सीपीपी पोर्टल पर से भी डाउनलोड किया जा सकता है।

कोलकाता में नाबार्ड के तीन परिसरों का संरचनात्मक लेखा परीक्षा कराने के लिए, संरचनात्मक परामर्शदाता की नियुक्ति हेतु निविदाओं के लिफाफे के ऊपर “नाबार्ड के तीन परिसरों का संरचनात्मक

लेखा परीक्षा कराने के लिए संरचनात्मक परामर्शदाता की नियुक्ति हेतु निविदा” अभिलेखित होना चाहिए और निविदाएं मुख्य महाप्रबंधक, नाबार्ड, पश्चिम बंगाल क्षेत्रीय कार्यालय, नाबार्ड भवन, प्लॉट नंबर-2, ब्लॉक-डीपी, स्ट्रीट नंबर-11, सेक्टर-V, साल्टलेक, कोलकाता-700091 के नाम से संबोधित होना चाहिए।

2. This NIT (tender document) can be downloaded from our website at <https://www.nabard.org/English/Tenders.aspx> as well as CPP portal.

Tenders in sealed envelopes super scribed “Tender for appointment of structural consultant for conducting Structural Audit of Three Premises of NABARD in Kolkata” shall be submitted addressed by name to Chief General Manager, NABARD, West Bengal Regional Office, “NABARD Bhawan”, Plot No.- 2, Block - DP, Street No.:11, Sector- V, Salt Lake, Kolkata- 700091

3. निविदा जमा करने की अंतिम तिथि 21-02-2022 को अपराहन 14:00 बजे तक है।

4. लिफाफे-1 में निम्नलिखित शामिल होंगे :-

- प्रत्येक पृष्ठ पर हस्ताक्षर और मोहर सहित विधिवत भरा हुआ निविदा
- निविदा पर हस्ताक्षर करने के लिए प्राधिकृत व्यक्ति के लिए मुख्तारनामा / प्राधिकार पत्र
- कोलकाता में देय, नाबार्ड के पक्ष में डिमांड ड्राफ्ट के रूप में 24,000/- रुपये की बयाना जमा राशि (ईएमडी)। डिमांड ड्राफ्ट को लिफाफे-1 में संलग्न किया जाएगा। बिना ईएमडी के निविदाओं को सिरे से अस्वीकार कर दिया जाएगा। इस प्रकार जमा किए गए ईएमडी पर किसी ब्याज का भुगतान नहीं किया जाएगा। सफल निविदाकर्ता का ईएमडी कार्य के सफल होने के बाद उन्हे वापस कर दिया जाएगा। जबकि असफल बोलीदाता के ईएमडी को सफल बोलीदाता को कार्य आदेश जारी करने और उसे सफल बोलीदाता के स्वीकार करने पर वापस कर दिया जाएगा।
- निविदा दो लिफाफों में जमा की जाएगी। लिफाफा-1 में निविदा, ईएमडी, तथा प्री-क्वालिफिकेशन संबंधित दस्तावेज़ आदि-आदि होंगे। लिफाफा-2 में केवल पूर्ण रूप से भरी हुई बिल आफ क्वान्टिटी (सलगनक-C अर्थात बोली) होगी।

नोट: सरकारी खरीद में भाग लेने के लिए एकल बिंदु पंजीकरण योजना के तहत राष्ट्रीय लघु उद्योग निगम में पंजीकृत सूक्ष्म और लघु उद्यमों (एमएसई) को ईएमडी के भुगतान से छूट दी जाएगी। यद्यपि, उन्हें इस तरह की छूट मांगने के समर्थन में दस्तावेज़ी सबूत पेश करने होंगे।

3. Last date for the submission of tender is **21-02-2022 by 14:00 hrs.**

4. Envelope shall contain:

- Duly filled in tender with every page signed and stamped.
- Power of Attorney/Authority Letter authorizing the person to sign the tender.
- Earnest Money Deposit (EMD) amount of Rs.24,000/- in form of Demand Draft in favour of NABARD payable at Kolkata. The DD shall be enclosed in the envelope-1. The tenders without EMD shall be rejected outrightly. No interest shall be paid on the EMD thus collected. EMD of the successful tenderer shall be refunded after successful completion of work. Whereas

EMD of the unsuccessful bidders will be refunded upon the issuance of work order to and acceptance of the same by the successful bidder.

- d) The tender is to be submitted in 2 envelopes. Envelope-1 will contain the tender document along with documents related to prequalification criteria, and EMD DD. Envelope-2 will contain only the Bill of Quantities (Annexure-C).

Note: Micro and Small Enterprises (MSEs) registered with National Small Industries Corporation under Single Point Registration Scheme for participation in Government purchases, shall be exempt from payment of EMD. However, they will have to produce documentary evidence in support of seeking such exemption.

5. 28-01-2022 को अपराहन 14.00 बजे हमारे कार्यालय में प्रत्याशित बोलीदाताओं के साथ बोली पूर्व बैठक आयोजित की जाएगी, ताकि निविदा से संबंधित किसी भी मुद्दे को स्पष्ट किया जा सके। बोलीदाताओं से उम्मीद की जाती है कि वह बोली पूर्व बैठक के लिए मौजूद रहने से पहले निविदा दस्तावेज़ को अच्छी तरह से पढ़ लें, ताकि काम के सभी पहलुओं को समझ सकें। निविदाकर्ताओं द्वारा मांगे गए किसी भी स्पष्टीकरण/शर्तों की जांच की जाएगी और बोलीदाताओं के साथ चर्चा की जाएगी और बैंक को स्वीकार्य शर्तों की सूचना बोलीदाताओं को दी जाएगी। बोलीदाताओं को उन शर्तों से सहमत होना होगा जो बैंक को स्वीकार्य हैं। बोली पूर्व बैठक के बाद किसी भी शर्तों/स्पष्टीकरण पर विचार नहीं किया जाएगा। निविदाकर्ताओं को सलाह दी जाती है कि वे विधिवत भरे गए निविदा को उक्त बैठक के बाद जमा करें।

6. निविदा में कोई भी शर्त नहीं होगी और किसी भी सशर्त निविदा को अस्वीकार कर दिया जाएगा।

7. निविदाएं 21-02-2022 को अपराहन 2 बजे तक जमा की जा सकती हैं। किसी अन्य माध्यम से जमा निविदाओं को स्वीकार/विचार नहीं किया जाएगा। निविदाओं को 21.02.2022 को अपराहन 3.00 बजे हमारे कार्यालय में बोलीदाताओं के प्रतिनिधियों की उपस्थिति में, जो भी उपस्थित होंगे, खोले जाएंगे। अगर निविदा प्राप्ति या खोलने का दिन नाबार्ड के लिए अवकाश का दिन होगा तो निविदा प्राप्ति और खोलने का दिन अगले कार्य दिवस में समय और स्थान में परिवर्तन किए बिना स्थानांतरित कर दिया जाएगा।

5 A pre-bid meeting will be held in our office at **14.00 Hrs. on 28-01-2022** with the prospective bidders, to clarify any issues pertaining to the tender. The bidders are expected to thoroughly read the tender document before being present for the pre-bid meeting, so as to understand all aspects of the work. The clarifications/conditions, if any, sought by the tenderers shall be examined and discussed with the bidders and the conditions that are acceptable to the Bank shall be intimated to the bidders. The bidders will have to agree to the conditions which are acceptable to the Bank. No conditions/clarifications shall be entertained after the pre-bid meeting. Tenderers are advised to submit the duly filled in tenders after the Pre-Bid meeting.

6 Tender shall not contain any condition whatsoever and any conditional tender shall be rejected.

7 The tenders may be submitted by hand by 2pm on 21.02.2022. The tenders submitted through any other mode shall not be accepted / considered. Tenders will be **opened on 21.02.2022 at 03.00 pm in our office** in the presence of the representatives of the

bidders, whoever are present. If the last date of receipt or opening of the tenders happens to be a holiday for NABARD, then the receipt and opening of the tenders shall be shifted to next working day without change of time and venue.

8. केवल उन्हीं निविदाकर्ताओं की निविदा पर विचार किया जाएगा, जो इस निविदा दस्तावेज़ में उल्लिखित पात्रता मानदंडों के अनुसार उपयुक्त पाए जाएंगे और निविदा दस्तावेज के सभी जरूरतों का अनुपालन करेंगे । पात्र और अपात्र बोलीदाताओं की सूची हमारी वेबसाइट <https://www.nabard.org/English/Tenders.aspx> पर पोस्ट की जाएगी और इस संबंध में बोलीदाताओं को अलग से सूचित नहीं किया जाएगा । बोलीदाताओं से अनुरोध है कि कृपया हमारी वेबसाइट नियमित रूप से देखें ।

9. बोलियां निविदा खुलने से 03 महीने तक के लिए स्वीकृति हेतु वैध होंगी । अगर निविदाकर्ता कथित अवधि के समाप्ति से पहले अपने निविदा को वापस लेता है या किसी नियम या शर्तों में संशोधन करता है जो बैंक द्वारा स्वीकार्य नहीं है तो, किसी अन्य अधिकार या उपाय पर प्रतिकूल प्रभाव डाले बिना बैंक निविदाकर्ताओं के बयाना जमा राशि को जब्त करने के लिए स्वतंत्र होगा ।

8 Tenders of only those tenderers will be considered, who are found to be eligible as per the eligibility criteria mentioned in this tender document and who have complied with all the requirements in the tender document. List of eligible and ineligible bidders will be posted on our website <https://www.nabard.org/English/Tenders.aspx> and no separate communication will be sent to the bidders in this regard. Bidders are requested to kindly visit our website regularly.

9 The bids shall remain valid and open for acceptance for 03 months from the date of opening of tender. If the tenderer withdraws his tender before the expiry of the said period or makes any modifications in the terms and conditions of the tender which are not acceptable to the Bank, then the bank without prejudice, to any other right or remedy will be at liberty to forfeit tenderer's earnest money.

10. नाबार्ड, बिना कारण बताए किसी फार्म/फार्मों के निविदा के किसी भी हिस्से या पूरी निविदा को स्वीकार या अस्वीकार करने का अधिकार सुरक्षित रखता है।

11. निविदाओं के संबंध में प्रचार करना निषिद्ध है और निविदाकर्ता जिन्होंने प्रचार का सहारा लिया है, के द्वारा जमा की गई निविदाएं अस्वीकृति के लिए उत्तरदायी होंगे।

12. नाबार्ड, कार्य को स्वविवेक पर, एक से अधिक निविदाकर्ताओं में विभाजित या वितरण करने का अधिकार सुरक्षित रखता है।

13. किसी भी स्पष्टीकरण के लिए कृपया आप नाबार्ड, पश्चिम बंगाल क्षेत्रीय कार्यालय, कोलकाता में डीपीएसपी अनुभाग (033) 4087 9600 पर संपर्क कर सकते हैं।

10 NABARD reserves the right to accept or reject any /all tender/s in part or whole of any firm /firms without assigning any reasons for doing so.

11 Canvassing in connection with tenders is strictly prohibited and the tenders submitted by the tenderer who resort to canvassing will be liable to rejection.

12 NABARD also reserves the right to divide and distribute the work to more than one tenderer at its sole discretion.

13 For any clarification you may please contact DPSP Section at NABARD, West Bengal Regional Office, Kolkata, at (033) 4087 9600.

ह/-
(अमित कुमार दास)
उप महाप्रबंधक

Sd/-
(Amit Kumar Das)
Deputy General Manager